

HOMEDICS®

LEADERS IN HEALTH & WELLBEING



Register your product today at
www.homedicsgroup.com/register



TOUCH & GLOW

.....
instruction manual

MIR-SR820-EU

2 YEAR Guarantee

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USE.
SAVE THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE.
FOR HOUSEHOLD USE ONLY.

IMPORTANT SAFEGUARDS:

WHEN USING ELECTRICAL PRODUCTS, ESPECIALLY WHEN CHILDREN ARE PRESENT, BASIC SAFETY PRECAUTIONS SHOULD ALWAYS BE FOLLOWED, INCLUDING THE FOLLOWING:

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- DO NOT reach for an appliance that has fallen in water or other liquids.
- NEVER insert pins or other metallic fasteners into the appliance.
- Use this appliance for the intended use as described in this booklet. DO NOT use attachments not recommended by HoMedics.
- NEVER operate the appliance if it has a damaged cord or plug, if it is not working properly, if it has been dropped or damaged, or dropped into water. Return it to the HoMedics Service Centre for examination and repair.
- NEVER leave the mirror in a position where it can reflect sunlight; reflected sunlight can cause fire.
- Excessive use could lead to the product's excessive heating and shorter life. Should this occur, discontinue use and allow the unit to cool before operating.
- NEVER drop or insert any object into any opening.
- DO NOT operate under a blanket or pillow. Excessive heating can occur and cause fire, electrocution or injury to persons.
- DO NOT use outdoors.

- DO NOT attempt to repair the appliance. There are no user serviceable parts. For service, send to a HoMedics Service Centre. All servicing of this appliance must be performed by authorised HoMedics service personnel only.
- Do not place or store appliance where it can fall or be pulled into a bath or sink. Do not place in or drop into water or other liquid.

Battery directive

 This symbol indicates that batteries must not be disposed of in the domestic waste as they contain substances which can be damaging to the environment and health. Please dispose of batteries in designated collection points.

WEEE explanation

 This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

PRODUCT FEATURES:



OPERATING INSTRUCTIONS:

Charging the mirror

1. Place on a firm, flat, dry surface.
2. Plug the micro-USB cable into the input port.
3. Plug the USB end of the cable into a USB power adaptor (not included) or the USB port of a computer.
4. The LED next to the port will light red to show the mirror is being charged. When the mirror is fully charged the LED will turn off.

Using the mirror

The mirror LED's can be turned on and off by touching the power button.

To adjust the brightness of the LED's, touch & hold the power button until the LED's are at the desired brightness.

After 15 mins the mirror LEDs will turn off to save power. If more time is needed simply touch the power button to reactivate.

MAINTENANCE:

Cleaning

- Prior to cleaning, disconnect the USB charging cable.
- The mirror surface can be cleaned with a glass cleaning product. The rest of the product should be cleaned with a soft, slightly damp cloth.
- DO NOT submerge the mirror or use excessive water while cleaning.
- Never use abrasive cleaners, brushes, glass / furniture polish, paint thinner etc to clean.

LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT UTILISATION. LE
CONSERVER POUR POUVOIR LES CONSULTER ULTÉRIEUREMENT.

PRÉCAUTIONS IMPORTANTES :

LORS DE L'UTILISATION D'APPAREILS ÉLECTRIQUES,
PARTICULIÈREMENT EN PRÉSENCE D'ENFANTS, IL EST
CONSEILLÉ DE TOUJOURS PRENDRE DES PRÉCAUTIONS DE BASE,
NOTAMMENT DE SUIVRE LA PROCÉDURE SUIVANTE :

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants de plus de 8 ans et des personnes aux capacités physiques, sensorielles ou mentales limitées, ou manquant d'expérience et de connaissances, à condition de recevoir une supervision ou des consignes concernant l'utilisation en toute sécurité de l'appareil et de comprendre les risques qu'il présente. Il est interdit de laisser les enfants jouer avec l'appareil. Il est interdit de laisser aux enfants le soin de procéder au nettoyage et à l'entretien de l'appareil sans supervision.
- NE PAS toucher un appareil qui est tombé dans l'eau ou tout autre liquide.
- Ne JAMAIS insérer d'épingles ou d'autres fixations métalliques dans l'appareil.
- Utiliser cet appareil selon le mode d'emploi inclus et spécifique à celui-ci. NE PAS utiliser d'accessoires non recommandés par HoMedics.
- Ne JAMAIS mettre en marche l'appareil en cas de cordon ou de connecteur endommagé, en cas de fonctionnement incorrect, en cas de chute ou de détérioration ou de chute dans l'eau. Le retourner au Centre Service HoMedics en vue de contrôle et de réparation.
- S'assurer que la position du miroir ne puisse pas refléter les rayons du soleil car la réverbération peut provoquer un incendie.
- Une utilisation excessive pourrait entraîner une surchauffe et écourter la durée de vie du produit. Si cela se produit, espacer les cycles d'utilisation pour que l'appareil refroidisse entre chaque opération.
- Ne JAMAIS faire tomber ou insérer tout objet dans l'une ou l'autre des ouvertures.
- NE PAS faire fonctionner sous une couverture ou un oreiller. Cela pourrait provoquer une surchauffe ou un risque d'incendie, d'électrocution ou de dommages corporels.

- NE PAS utiliser à l'extérieur.
- NE PAS essayer de réparer l'appareil. Aucune pièce ne peut être remise en état par l'utilisateur. L'envoyer à un Centre Service HoMedics pour réparation. Tout dépannage de cet appareil doit être réalisé uniquement par un personnel de service HoMedics agréé.
- Ne pas poser ou ranger l'appareil dans un endroit où il pourrait tomber ou basculer dans une baignoire ou un évier. Ne pas placer ni laisser tomber dans l'eau ou dans tout autre liquide.

Directive relative aux piles et aux accumulateurs

 Ce symbole indique que les piles et les accumulateurs ne doivent pas être jetés avec les déchets ménagers car ils contiennent des substances pouvant être préjudiciables pour la santé humaine et l'environnement. Veuillez utiliser les points de collecte mis à disposition pour vous débarrasser des piles et accumulateurs usagés. Avertissement : Toujours insérer les piles correctement concernant les polarités (+ et -) marquées sur la pile et l'équipement. Ne pas laisser les enfants effectuer de remplacement de pile sans la surveillance d'un adulte. Maintenir les piles hors de portée des enfants. En cas d'ingestion d'un élément ou d'une pile, il convient que la personne concernée consulte rapidement un médecin. Ne pas mettre au rebut les piles dans le feu. Ne pas charger les piles. Ne pas court-circuiter les piles. Il convient d'enlever immédiatement les piles mortes de l'équipement et de les mettre convenablement au rebut. Ne pas déformer les piles. Information à conserver avec la notice.

Explication WEEE

 Le symbole indique que le produit ne doit pas être éliminé avec les autres déchets ménagers dans toute l'Union Européenne. L'élimination incontrôlée des déchets pouvant porter préjudice à l'environnement ou à la santé humaine, veuillez le recycler de façon responsable. Vous favoriserez ainsi la réutilisation durable des ressources matérielles. Pour renvoyer votre appareil usagé, prière d'utiliser le système de renvoi et collection ou contacter le revendeur où le produit a été acheté. Ils peuvent se débarrasser de ce produit afin qu'il soit recyclé tout en respectant l'environnement.

PARTICULARITÉS DU PRODUIT



CONSIGNES D'UTILISATION

Charger le miroir

1. Placez-le sur une surface dure, plate et sèche.
2. Branchez le câble micro-USB dans le port d'entrée.
3. Branchez l'extrémité USB du câble dans un adaptateur secteur USB (non fourni) ou le port USB d'un ordinateur.
4. La LED située à côté du port s'allume en rouge pour signaler que le miroir est en cours de chargement. Une fois le miroir entièrement chargé, la LED s'éteint.

Utiliser le miroir

Les LED du miroir s'allument et s'éteignent en touchant le bouton de mise en marche.

Pour régler la luminosité des LED, touchez et maintenez enfoncé le bouton de mise en marche jusqu'à ce que les LED atteignent la luminosité souhaitée. Au bout de 15 minutes, les voyants indicateur du miroir s'éteignent pour économiser la batterie. Si vous souhaitez que les voyants restent allumés plus longtemps, il vous suffit de toucher le bouton d'alimentation.

ENTRETIEN

Nettoyage

- Avant le nettoyage, débranchez le câble de chargement.
- Nettoyez la surface du miroir à l'aide d'un produit de nettoyage pour le verre. Utilisez un chiffon doux et légèrement humide pour nettoyer le reste du produit.
- NE PAS submerger le miroir ni utiliser trop d'eau lors du nettoyage.
- Ne jamais utiliser de brosses, produits abrasifs, lustrant pour vitre/mobilier, décapant peinture, etc. pour le nettoyage.

LESEN SIE SICH VOR DER BENUTZUNG ALLE HINWEISE GUT DURCH. BEWAHREN SIE DIESE HINWEISE GUT AUF.

WICHTIGE SICHERHEITSVORKEHRUNGEN:

BEI DER VERWENDUNG ELEKTRISCHER PRODUKTE, INSBESONDERE IM BEISEIN VON KINDERN, SOLLTEN IMMER FOLGENDE GRUNDLEGENDE SICHERHEITSVORKEHRUNGEN BEACHTET WERDEN:

- Dieses Gerät kann von Kindern ab dem Alter von 8 Jahren und darüber verwendet werden und von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder psychischen Kapazitäten oder fehlender Erfahrung und Kenntnissen, wenn diese in der Verwendung des Gerätes unterwiesen wurden, auf sichere Art und Weise beaufsichtigt werden und ein Verständnis für die mit der Verwendung verbundenen Gefahren haben. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Pflege sollte nicht ohne Aufsicht von Kindern durchgeführt werden.
- Berühren Sie KEIN Gerät, das ins Wasser oder in andere Flüssigkeiten gefallen ist.
- Stecken Sie KEINE Nadeln oder andere metallische Klammern in das Gerät.
- Benutzen Sie dieses Gerät nur für den hierin beschriebenen vorgesehenen Zweck. Benutzen Sie NUR von HoMedics empfohlene Zusatzgeräte.
- Benutzen Sie das Gerät NIEMALS, wenn das Kabel oder der Stecker beschädigt sind, wenn es nicht ordnungsgemäß funktioniert, wenn es fallen gelassen oder beschädigt wurde oder ins Wasser gefallen ist. Schicken Sie es zur Prüfung und Reparatur ins HoMedics Service Centre zurück.
- Achten Sie darauf, dass der Kosmetikspiegel nicht an einer Stelle steht, wo er Sonnenlicht reflektieren kann, da dies einen Brand verursachen kann.
- Eine zu lange Benutzung könnte zu übermäßiger Erwärmung des Produkts und einer verkürzten Lebensdauer führen. In solch einem Fall unterbrechen Sie den Betrieb und lassen Sie das Gerät vor erneuter Benutzung abkühlen.

- Stecken Sie KEINE Dinge in irgendwelche Öffnungen.
- Benutzen Sie es NICHT unter einer Decke oder einem Kissen. Bei übermäßigem Aufheizen kann es zu Bränden, Tod durch Stromschlag oder Personenschaden kommen.
- Benutzen Sie es NICHT im Freien.
- Versuchen Sie NICHT, das Gerät selbst zu reparieren. Es gibt keine Teile, die der Nutzer selbst reparieren kann. Senden Sie es zur Reparatur an das HoMedics Service Centre. Alle Reparaturen an diesem Gerät dürfen nur durch Fachleute, die von HoMedics autorisiert sind, vorgenommen werden.
- Das Gerät nicht an einem Ort aufstellen oder aufbewahren, an dem es in eine Badewanne oder ein Waschbecken fallen könnte. Nicht in Wasser oder eine andere Flüssigkeit stellen oder fallen lassen.

Batterie-Richtlinie

 Dieses Symbol weist darauf hin, dass die Batterien nicht mit dem gewöhnlichen Hausmüll entsorgt werden dürfen, da sie Stoffe enthalten, die sich auf Umwelt und Gesundheit schädlich auswirken können. Entsorgen Sie die Batterien bitte an den hierfür vorgesehenen Sammelstellen.

WEEE-Erklärung

 Diese Kennzeichnung weist darauf hin, dass dieses Produkt innerhalb der EU nicht mit anderem Hausmüll entsorgt werden soll. Damit durch unkontrollierte Abfallentsorgung verursachte mögliche Umwelt- oder Gesundheitsschäden verhindert werden können, entsorgen Sie dieses Produkt bitte ordnungsgemäß und fördern Sie damit eine nachhaltige Wiederverwendung der Rohstoffe. Verwenden Sie zur Rückgabe Ihres benutzten Geräts bitte für die Entsorgung eingerichtete Rückgabe- und Sammelsysteme oder wenden Sie sich an den Händler, bei dem Sie das Produkt kauften. Auf diese Weise kann ein sicheres und umweltfreundliches Recycling gewährleistet werden.

PRODUKTEIGENSCHAFTEN



BEDIENUNGSANLEITUNG:

Laden des Spiegels

1. Legen Sie ihn auf eine feste, ebene und trockene Oberfläche.
2. Stecken Sie das Mikro-USB-Kabel in den USB-Anschluss.
3. Stecken Sie das USB-Ende des Kabels in ein USB Netzteil (nicht im Lieferumfang enthalten) oder den USB-Anschluss eines Computers.
4. Die LED neben dem Anschluss leuchtet rot und zeigt damit an, dass der Spiegel geladen wird. Sobald der Spiegel vollständig geladen ist, erlischt die rote LED.

Verwendung des Spiegels

Die Spiegel-LED können mit der Einschalttaste ein- und ausgeschaltet werden. Um die Helligkeit der LED einstellen zu können, halten Sie die Einschalttaste gedrückt, bis die LED die gewünschte Helligkeit erreicht haben. Nach 15 Minuten schalten sich die Spiegel-LEDs aus, um Strom zu sparen. Wenn mehr Zeit benötigt wird, drücken Sie zur erneuten Aktivierung einfach auf die Ein-/Aus-taste.

WARTUNG

Reinigung

- Vor der Reinigung trennen Sie das USB-Ladekabel.
- Die Spiegelfläche kann mit einem Glasreiniger gereinigt werden. Der Rest des Produktes sollte mit einem weichen, leicht feuchten Tuch gereinigt werden.
- Den Spiegel NICHT in Wasser eintauchen oder für die Reinigung übermäßig viel Wasser verwenden.
- Verwenden Sie keine Scheuermittel, Bürsten, Glas-/oder Möbelpolitur, Farbverdüner etc. für die Reinigung.

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR. GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES PARA REFERENCIA FUTURA.

PRECAUCIONES IMPORTANTES :

CUANDO SE USEN APARATOS ELECTRICOS, ESPECIALMENTE EN PRESENCIA DE NIÑOS, SIEMPRE SE DEBEN SEGUIR LAS PRECAUCIONES BASICAS DE SEGURIDAD, INCLUIDAS LAS SIGUIENTES:

- Este aparato es apto para su uso por niños de más de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o falta de experiencia y de familiarización, si han recibido instrucciones sobre su modo de empleo o si alguien supervisa la utilización que hagan del aparato de forma segura y entendiendo los riesgos que entraña. Este aparato no es un juguete, ni debe tratarse como tal. No permita que niños sin supervisión de adultos se encarguen de su limpieza y mantenimiento.
- NO trate de coger un aparato que se haya caído al agua u otro líquido.
- No introduzca NUNCA alfileres u otros objetos metálicos en el aparato.
- Use este aparato para el uso concebido según se describe en este manual. NO use accesorios que no estén recomendados por HoMedics.
- No use NUNCA este aparato si se ha dañado el cable o la clavija, si no funciona correctamente, si se ha caído o dañado, o caído al agua. Envíelo al Centro de Servicio de HoMedics para su revisión y reparación.
- Asegúrese de que el espejo no está en una posición donde pueda reflejar la luz solar, la luz solar puede originar un incendio.
- El uso excesivo podría ocasionar un calentamiento excesivo del aparato y reducir su duración. Si esto sucede, deje de usar el aparato, para que se enfríe antes de usar de nuevo.
- No introduzca NUNCA ningún objeto en los orificios.
- NO lo use debajo de una manta o almohada. Se puede producir un exceso de calor y causar incendio o lesión a personas.

- NO lo use en el exterior.
- NO trate de reparar el aparato. No contiene piezas que las pueda reparar el usuario. Para servicio, envíelo al Centro de Servicio de HoMedics. Todas las revisiones y arreglos de este aparato los debe realizar solamente el personal autorizado de HoMedics.
- No guarde ni coloque el aparato en lugares donde se pueda caer o tirar en una bañera o pila de agua. No lo ponga ni lo deje caer en agua u otro líquido.

Directiva relativa a las pilas

 Este símbolo indica que las pilas no se deben eliminar con la basura doméstica ya que contienen sustancias que pueden ser perjudiciales para el medio ambiente y la salud. Deshágase de las pilas en los puntos de recogida que existen para ese fin.

Explicación RREE

 Este símbolo indica que este artículo no se debe tirar a la basura con otros residuos domésticos en ningún lugar de la UE. A fin de prevenir los efectos perjudiciales que la eliminación sin control de los residuos puede tener sobre el medio ambiente o la salud de las personas, le rogamos que los recicle de forma responsable para fomentar la reutilización sostenible de los recursos materiales. Para devolver su dispositivo usado, utilice los sistemas de devolución y recogida o póngase en contacto con la empresa a la que le compró el artículo, la cual lo podrá recoger para que se recicle de forma segura para el medio ambiente.

CARACTERÍSTICAS DEL PRODUCTO



INSTRUCCIONES DE USO

Recarga del espejo

1. Colóquelo en una superficie seca, sólida y plana.
2. Enchufe el cable micro USB en el puerto de entrada.
3. Meta la terminación en USB del cable en un adaptador de corriente USB (no viene incluido) o el puerto USB de un ordenador.
4. El LED contiguo al puerto se iluminará en rojo para indicar que el espejo se está cargando. Cuando el espejo esté totalmente cargado el LED se apagará.

Modo de empleo del espejo

El LED del espejo se enciende y apaga pulsando el botón de encendido. Para ajustar el brillo del LED pulse y mantenga pulsado el botón de encendido hasta que los LED alcancen el brillo deseado. Transcurridos 15 min, los LED del espejo se apagarán para ahorrar energía. Si necesita más tiempo tan solo tiene que pulsar el botón de encendido para reactivarlo.

MANTENIMIENTO

Limpieza

- Antes de limpiarlo, desconecte en cable de carga con USB.
- La superficie del espejo puede limpiarse con un producto de limpieza de cristales. Para limpiar el resto, utilice un paño suave ligeramente humedecido.
- NO sumerja el espejo ni use una cantidad excesiva de agua para limpiarlo.
- Nunca utilice limpiadores abrasivos, cepillos, limpiavidrios/lustramuebles, diluyente para pintura, etc. para limpiarlo.

LEGGERE INTEGRALMENTE LE PRESENTI ISTRUZIONI PRIMA DELL'USO. CONSERVARE LE PRESENTI ISTRUZIONI PER CONSULTAZIONI SUCCESSIVE.

NOTE IMPORTANTI PER LA SICUREZZA :

AL MOMENTO DI UTILIZZARE APPARECCHI ELETTRICI, SOPRATTUTTO IN PRESENZA DI BAMBINI, OCCORRE SEMPRE OSSERVARE ALCUNE PRECAUZIONI DI SICUREZZA. IN PARTICOLARE SI RACCOMANDA QUANTO SEGUE.

- Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età pari e superiore a 8 anni, e da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o che manchino di esperienza e familiarità con il prodotto, purché abbiano ricevuto supervisione o istruzioni relative all'uso sicuro dello stesso e comprendano i rischi legati al suo utilizzo. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. Le operazioni di pulizia e manutenzione non devono essere eseguite da bambini senza supervisione.
- NON tentare di recuperare un prodotto caduto in acqua o in altri liquidi.
- Non inserire MAI spine o altri fissaggi metallici nel prodotto.
- Utilizzare il prodotto solo per gli scopi indicati nel presente opuscolo. NON usare accessori non raccomandati da HoMedics.
- Non azionare MAI il prodotto in caso di danni al cavo o alla presa, malfunzionamenti, cadute accidentali o contatto con acqua. Se ciò dovesse accadere, rispedire il prodotto al Centro Assistenza HoMedics per la riparazione.
- Assicurarci che lo specchio non si trovi in una posizione in cui possa riflettere la luce solare: la luce del sole riflessa può causare incendi.
- Un utilizzo eccessivo può causare il surriscaldamento del prodotto con conseguente riduzione della sua durata. In caso di surriscaldamento, interrompere l'uso e lasciare raffreddare il prodotto prima di utilizzarlo nuovamente.

- Non introdurre o fare MAI cadere oggetti nelle aperture del prodotto.
- NON azionare il prodotto sotto coperte o cuscini. La mancata osservanza di questa precauzione comporta il rischio di incendi, folgorazione o infortuni di altro tipo.
- NON utilizzare il prodotto in ambienti esterni.
- NON tentare di riparare il prodotto. Il prodotto non contiene parti soggette a manutenzione da parte dell'utente. Se il prodotto richiede manutenzione, rispedirlo al Centro Assistenza HoMedics. Qualunque intervento di manutenzione del prodotto deve essere affidato esclusivamente al personale autorizzato HoMedics.
- Non riporre né conservare l'apparecchio laddove potrebbe cadere o scivolare in una vasca da bagno o in un lavandino. Non immergere in acqua o altri liquidi.

Direttiva relativa alle batterie

 Questo simbolo indica che le batterie devono essere smaltite separatamente dai rifiuti domestici poiché contengono sostanze potenzialmente nocive per l'ambiente e la salute umana. Smaltire le batterie negli appositi centri di raccolta.

Spiegazione direttiva RAEE

 Questo simbolo indica che il prodotto non deve essere smaltito assieme agli altri rifiuti domestici in tutti i Paesi dell'Unione Europea. Al fine di evitare un eventuale danno ambientale e alla salute umana derivante dallo smaltimento dei rifiuti non controllato, riciclare il prodotto in maniera responsabile per promuovere il riutilizzo sostenibile delle risorse materiali. Per la restituzione del dispositivo usato, utilizzare gli appositi sistemi di restituzione e raccolta oppure contattare il rivenditore presso cui il prodotto è stato acquistato, che provvederanno al suo riciclaggio in conformità alle norme di sicurezza ambientale.

CARATTERISTICHE DEL PRODOTTO



ISTRUZIONI PER L'USO

Ricarica dello specchio

1. Posizionare su una superficie solida, piana e asciutta.
2. Collegare il cavo micro-USB alla porta di ingresso.
3. Collegare l'estremità USB del cavo all'adattatore di corrente USB (non incluso) o alla porta USB del computer.
4. La spia LED a lato della porta si accenderà di rosso per indicare che lo specchio è sotto carica. Quando la ricarica dello specchio sarà completa, la spia LED si spegnerà.

Uso dello specchio

Il LED dello specchio può essere acceso e spento toccando il tasto di accensione. Per regolare la lucentezza del LED, tenere premuto il tasto di accensione finché il LED avrà raggiunto la luminosità desiderata.

Dopo 15 min. lo specchio LED si spegnerà per risparmiare energia. Per riattivare l'illuminazione, è sufficiente premere il pulsante di accensione.

MANUTENZIONE

Pulizia

- Prima della pulizia, scollegare il cavo di ricarica USB.
- La superficie dello specchio può essere pulita con un prodotto per la pulizia dei vetri. Si raccomanda di pulire le parti rimanenti con un panno morbido leggermente inumidito.
- NON immergere lo specchio in acqua né utilizzare troppa acqua durante la pulizia.
- Non pulire mai il prodotto con detergenti abrasivi, spazzole, prodotti per la pulizia di vetro/mobili, diluenti, ecc.

LEIA TODAS AS INSTRUÇÕES ANTES DE UTILIZAR.
CONSERVE ESTAS INSTRUÇÕES PARA REFERÊNCIA FUTURA.

AVISOS IMPORTANTES:

QUANDO UTILIZAR APARELHOS ELÉTRICOS, ESPECIALMENTE SE HOUVER CRIANÇAS POR PERTO, HÁ QUE RESPEITAR SEMPRE AS PRECAUÇÕES BÁSICAS DE SEGURANÇA, INCLUINDO AS SEGUINTE:

- Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos de idade e por pessoas com limitações físicas, sensoriais ou mentais ou com falta de experiência e conhecimento, desde que as mesmas estejam sob vigilância ou tenham recebido instruções relativamente ao uso do aparelho em condições de segurança e compreendido os perigos associados. O aparelho não deve servir de brinquedo para crianças. A limpeza e serviços de manutenção a efectuar pelo utilizador não devem ser confiados a crianças sem vigilância de um adulto.
- NÃO tentar apanhar um aparelho eléctrico que tenha caído à água ou noutros líquidos.
- NUNCA introduzir alfinetes ou quaisquer objectos de fixação metálicos no interior do aparelho.
- Utilizar este aparelho somente para o fim a que se destina conforme descrito no presente folheto. NÃO utilizar extras que não tenham sido recomendados pela HoMedics.
- NUNCA utilizar este aparelho se algum fio ou ficha estiver danificado, se não estiver a funcionar devidamente, se tiver caído ou estiver danificado, ou se tiver caído na água. Devolver o aparelho ao Centro de Assistência da HoMedics para ser analisado e reparado.
- Verificar que o espelho não está num local onde possa reflectir a luz solar; a luz solar pode provocar fogo.
- Uma utilização excessiva poderá conduzir ao aquecimento excessivo do produto e a uma vida útil mais curta. Se tal se verificar, interromper a utilização e deixar a unidade arrefecer antes de funcionar.

- NUNCA deixar cair nem introduzir no interior do aparelho qualquer objecto através de qualquer abertura.
- NÃO utilizar sob um cobertor ou uma almofada. Poderá formar-se calor excessivo e provocar fogo, electrocussão ou ferimentos em pessoas.
- NÃO utilizar no exterior.
- NÃO tentar reparar o aparelho. Nenhuma das peças pode ser reparada pelo utilizador. Para obter assistência, enviar para um Centro de Assistência da HoMedics. Qualquer assistência técnica a este produto só poderá ser prestada por Técnicos de Assistência da HoMedics.
- Não colocar nem guardar o aparelho num local de onde possa cair ou ser puxado para dentro de uma banheira ou lavatório. Não colocar nem deixar cair dentro de água, nem de qualquer outro líquido.

Instruções relativamente às pilhas

 Este símbolo indica que as pilhas não podem ser eliminadas juntamente com o lixo doméstico, dado que contêm substâncias que podem ser prejudiciais para o meio ambiente e a saúde. As pilhas devem ser eliminadas nos pontos de recolha designados.

Explicação da REEE

 Esta marcação indica que o produto não deve ser eliminado juntamente com outros resíduos domésticos em toda a UE. Para impedir possíveis danos ambientais ou à saúde humana resultantes de uma eliminação não controlada dos resíduos, este produto deverá ser reciclado de forma responsável de modo a promover a reutilização sustentável dos recursos materiais. Para fazer a devolução do seu dispositivo usado, queira por favor utilizar os sistemas de devolução e recolha ou contactar a loja onde adquiriu o produto. A loja poderá entregar este produto para que seja reciclado de forma segura em termos ambientais.

CARACTERÍSTICAS DO PRODUTO



INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

Carregar o espelho

1. Colocar numa superfície plana e seca.
2. Ligue o cabo micro-USB na porta de entrada.
3. Ligue a extremidade USB a um adaptador de alimentação USB (não incluído) ou a uma porta USB do computador.
4. O LED ao lado da porta acenderá a vermelho para mostrar que o espelho está a ser carregado. Quando o espelho estiver totalmente carregado, o LED desligará.

Utilizar o espelho

Os LED do espelho podem ligar-se e desligar-se tocando no botão de alimentação.

Para ajustar o brilho dos LED, toque e mantenha o botão de alimentação até que os LED tenham o brilho pretendido.

Após 15 minutos, os LED do espelho desligar-se-ão para guardar energia. Se for necessário mais tempo, basta tocar no botão de alimentação para reativar.

MANUTENÇÃO

Limpeza

- Antes de limpar, desligue o cabo de carregamento USB.
- A superfície do espelho pode limpar-se com um produto de limpeza de vidros. O resto do produto pode limpar-se com um pano suave e levemente húmido.
- NÃO submerja o espelho nem utilize água excessiva durante a limpeza.
- Nunca utilize soluções de limpeza abrasivas, escovas, abrillantador de vidros ou cera para mobiliário, diluente, etc., para limpar.

LES ALLE INSTRUKSJONENE FØR BRUK. TA VARE PÅ DISSE INSTRUKSJONENE FOR FREMTIDIG REFERANSE.

VIKTIGE SIKKERHETSANORDNINGER:

NÅR DET BRUKES ELEKTRISKE PRODUKTER, OG SPESIELT NÅR BARN ER TIL STEDE, SKAL VANLIGE SIKKERHETSFORHOLDSREGLER ALLTID FØLGES, INKLUDERT FØLGENDE:

- Dette apparatet kan brukes av barn som er 8 år eller eldre og personer med reduserte fysiske evner, sanseevner eller mentale evner eller som mangler erfaring og kunnskap hvis de har fått overoppsyn eller veiledning angående trygg bruk av apparatet og forstår farene det innebærer. Barn må ikke leke med apparatet. Rengjøring og bruker- vedlikehold må ikke utføres av barn uten overoppsyn.
- IKKE grip etter et apparat som har falt i vann eller andre væsker.
- Det må ALDRI settes stifter eller andre metalliske festeanordninger på apparatet.
- Bruk apparatet til det tiltenkte formålet som beskrevet i denne veiledningen. IKKE bruk tilbehør som ikke er anbefalt av HoMedics.
- Apparatet må ALDRI brukes hvis ledningen eller støpselet er ødelagt, eller hvis det ikke fungerer ordentlig, eller hvis det var sluppet i gulvet eller i vann. Returner apparatet til HoMedics Servicesenter for undersøkelse og reparasjon.
- Sørg for at speilet ikke er i en stilling hvor det kan reflektere sollys – reflektert sollys kan forårsake brann.
- Overdreven bruk kan føre til overopphvarming og kortere levetid. Skulle dette oppstå, slå av apparatet og la det nedkjøle før det brukes igjen.
- Det må ALDRI slippes eller settes gjenstander inn i noen av åpningene.
- Enheten må IKKE brukes under et ullteppe eller pute. Overdreven oppvarming kan oppstå og forårsake brann, dødelig elektrisk sjokk eller personskader.

- Må IKKE brukes utendørs.
- Det må IKKE gjøres forsøk på å reparere apparatet. Det er ingen deler som brukeren kan foreta vedlikehold/service på. For å få service, send apparatet til et HoMedics Servicesenter. All service på dette apparatet skal kun foretas av autorisert HoMedics personell.
- Apparatet må ikke settes på et sted hvor det kan falle eller bli dratt ned i et badekar eller vask. Må ikke plasseres eller droppes i vann eller annen væske.

Batteridirektiv

 Dette symbolet indikerer at batteriene ikke må kastes sammen med vanlig husholdningsavfall da de inneholder substanser som kan skade miljøet og helsen. Vær vennlig å kaste batterier i angitte oppsamlingspunkter.

WEEE forklaring

 Denne merkingen indikerer at innen EU skal dette produktet ikke kastes sammen med annet husholdningsavfall. For å forebygge mulig skade på miljøet eller menneskelig helse forårsaket av ukontrollert avfallstømming, skal produktet gjenvinnes ansvarlig for å støtte holdbar gjenbruk av materialressurser. For å returnere den brukte anordningen, vennligst bruk retur- og hentesystemet, eller ta kontakt med detaljisten hvor produktet ble kjøpt. De kan sørge for miljøvennlig gjenvinning av produktet.

PRODUKTEGENSKAPER



BRUKSANVISNING

Lading av speil

1. Plasser enheten på en stabil og vannrett flate.
2. Plugg mikro-USB-kabelen inn i inngangen.
3. Plugg USB-enden av kabelen i et USB-adapter (ikke inkludert) eller i USB-inngangen på en datamaskin.
4. LED-lampen ved siden av inngangen vil lyse rødt for å vise at speilet lades. Når speilet er fulladet vil LED-lampen slås av.

Bruk av speilet

Speilets LED kan slås på og av ved å trykke på av/på-knappen. For å justere lysstyrken på LED-lyset må du trykke på og hold nede av/på-knappen helt til ønsket lysstyrke er oppnådd. Etter 15 minutter vil speilets LED-lampe slås av for å spare strøm. For å få mer tid trykker du på på/av-knappen for å reaktivere.

VEDLIKEHOLD:

Rengjøring

- Før rengjøring, koble fra USB-ladekabelen.
- Speilets overflate kan rengjøres med et rengjøringsprodukt for glass. Resten av produktet bør rengjøres med en myk og litt fuktig klut.
- Speilet MÅ IKKE senkes i vann og bruk heller ikke for mye vann under rengjøring.
- Det må aldri brukes rengjøringsmiddel med slipeeffekt, børster, glass-/møbelpolitur, malingstynner e. l. til rengjøring.

ALLE INSTRUCTIES LEZEN ALVORENS HET PRODUCT IN GEBRUIK TE NEMEN. DEZE INSTRUCTIES ZORGVULDIG BEWAREN.

BELANGRIJKE VOORZORGSMAATREGELEN :

BIJ HET GEBRUIK VAN ELEKTRISCHE PRODUCTEN, VOORAL WANNEER ER KINDEREN IN DE BUURT ZIJN, DIENEN ALTIJD ALGEMENE VOORZORGSMAATREGELEN TE WORDEN GETROFFEN, WAARONDER:

- Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en door personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens of een gebrek aan ervaring en kennis mits zij worden begeleid bij het gebruik van dit apparaat en hen is getoond hoe ze het apparaat veilig kunnen gebruiken, en zij begrijpen welke gevaren het gebruik van het apparaat met zich meebrengt. Laat kinderen niet met het apparaat spelen. Reiniging en onderhoud dienen niet zonder toezicht door kinderen te worden uitgevoerd.
- NOOIT reiken naar een apparaat dat in water of een andere vloeistof is gevallen. I
- NOOIT spelden of andere metalen voorwerpen in het apparaat steken.
- Het apparaat alleen voor het voorgeschreven doel gebruiken, zoals in deze folder uiteengezet. ALLEEN door HoMedics aanbevolen hulpstukken gebruiken.
- Het apparaat NOOIT gebruiken als het snoer of de stekker is beschadigd, als het niet goed werkt, is gevallen of beschadigd, of in water is gevallen. Retourneer het naar het onderhoudscentrum van HoMedics, waar het zal worden onderzocht en gerepareerd.
- Zorg ervoor dat de spiegel zich niet in een positie bevindt waar het zonlicht kan reflecteren; gereflecteerd zonlicht kan brand veroorzaken.
- Overmatig gebruik kan leiden tot oververhitting en een kortere levensduur van het apparaat. Bij oververhitting het gebruik van het apparaat staken en het laten afkoelen.

- NOOIT iets in de openingen van het apparaat steken of laten vallen.
- NOOIT onder een deken of kussen gebruiken. Het apparaat kan dan oververhitten en brand, elektrische schokken of persoonlijk letsel veroorzaken.
- NIET buiten gebruiken.
- NOOIT proberen om het apparaat te repareren. Het heeft geen onderdelen die door de gebruiker gerepareerd kunnen worden. Voor onderhoud dient u contact op te nemen met een onderhoudscentrum van HoMedics. Onderhoud aan het apparaat mag uitsluitend worden uitgevoerd door bevoegde medewerkers van HoMedics.
- Het apparaat nooit plaatsen of bewaren op een plek waar het in een badkuip of wasbak kan worden getrokken of vallen. Het apparaat nooit in water of een andere vloeistof plaatsen of laten vallen.

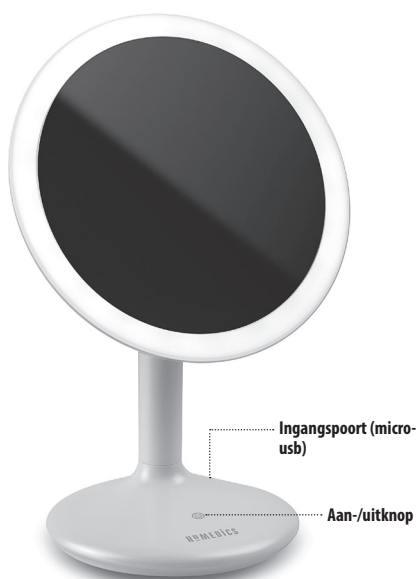
Richtlijn inzake batterijen

 Dit symbool betekent dat batterijen niet met het huisvuil weggeworpen mogen worden, omdat ze stoffen bevatten die schadelijk kunnen zijn voor het milieu en de gezondheid. Lever batterijen op een aangewezen inzamelpunt in.

Uitleg over AEEA

 Deze markering geeft aan dat dit product binnen de EU niet met ander huisvuil mag worden weggeworpen. Om eventuele schade aan het milieu of de menselijke gezondheid door het ongecontroleerd wegwerpen van afval te voorkomen, dient dit apparaat op verantwoorde wijze gerecycled te worden om duurzaam hergebruik van materiaalbronnen te bevorderen. Wilt u het gebruikte apparaat retourneren, gebruik dan de retour- en ophaalsystemen of neem contact op met de winkelier waar het product gekocht is. Deze zal het product voor milieuveilige recycling accepteren.

PRODUCTKENMERKEN



GEBRUIKSAANWIJZING

De spiegel opladen

1. Plaats op een stevige, platte, droge ondergrond.
2. Steek de micro-usb-kabel in de ingangspoort.
3. Steek het usb-uiteinde van de kabel in een usb voedingsadapter (niet inbegrepen) of de usb-poort van een computer.
4. De led naast de poort zal rood oplichten om aan te geven dat de spiegel wordt opgeladen. Zodra de spiegel is opgeladen, zal de led uit gaan.

De spiegel gebruiken

De leds van de spiegel kunnen in- en uitgeschakeld worden door de aan-/uitknop aan te raken.

Om de lichtsterkte van de leds aan te passen, houdt u de aan-/uitknop ingedrukt totdat de leds de gewenste lichtsterkte hebben.

Na 15 minuten zullen de leds van de spiegel zichzelf uitschakelen om energie te besparen. Mocht u meer tijd nodig hebben dan kunt u op de aan-/uitknop drukken om het opnieuw te activeren.

ONDERHOUD

Reinigen

- Ontkoppel de usb-laadkabel voordat u de spiegel reinigt.
- Het spiegelloppervlak kan gereinigd worden met reinigingsproducten die speciaal bedoeld zijn voor glas. De rest van het product kan gereinigd worden met een zachte, licht vochtige doek.
- Dompel de spiegel NIET onder in water en gebruik tijdens het schoonmaken niet te veel water.
- Reinig de spiegel nooit met schuurmiddelen, borstels, glas- of meubelpoetsmiddel, verfverduuners enz.

LUE KAIKKI OHJEET ENNEN KÄYTTÖÄ. SÄILYTÄ NÄMÄ OHJEET TULEVAAN TARVETTA VARTEN.

TÄRKEÄT VAROTOIMENPITEET:

PERUSVAROTOIMENPITEITÄ TÄYTYY AINA NOUDATTAA ELEKTRONISIA LAITTEITA KÄYTETTÄESSÄ, ERITYISESTI LASTEN LÄSNÄOLLESSA, MUKAAN LUKIEN SEURAAVAT:

- Tätä laitetta voivat käyttää yli 8-vuotiaat lapset sekä fyysisiltä tai henkisiltä kyvyiltään tai aisteiltaan rajoittuneet tai kokemusta ja tietoa vailla olevat henkilöt, edellyttäen että heitä valvotaan tai heille on annettu ohjeet laitteen turvallisuudesta käytöstä ja he ymmärtävät siihen liittyvät vaarat. Lasten ei saa antaa leikkiä laitteen kanssa. Lapset eivät saa puhdistaa tai huoltaa laitetta ilman valvontaa.
- ÄLÄ KOSKETA laitetta, joka on pudonnut veteen tai muihin nesteisiin.
- ÄLÄ KOSKAAN laita tappeja tai metallisia liittimiä laitteeseen.
- Tätä laitetta saa käyttää vain näissä ohjeissa kuvattuun käyttötarkoitukseen. ÄLÄ käytä lisävarusteita, jotka eivät ole HoMedicin suosittelemia.
- Laitetta EI saa KOSKAAN käyttää, jos virtajohto tai pistoke on vaurioitunut tai ne eivät toimi kunnolla, jos laite on pudonnut tai vaurioitunut tai pudonnut veteen. Palauta se HoMedicin huoltokeskukseen tarkastusta ja korjausta varten.
- Varmista, että peili ei ole sellaisessa paikassa, missä auringonvalo voi heijastua siihen. Auringonvalon heijastus voi saada aikaan tulipalon.
- Liiallinen käyttö voi johtaa laitteen liialliseen kuumenemiseen ja käyttöiän lyhenemiseen. Jos näin tapahtuu, lopeta käyttö ja anna laitteen jäähtyä ennen käyttöä.
- ÄLÄ KOSKAAN pudota tai laita mitään esinettä laitteen aukkoihin.
- ÄLÄ käytä peiton tai tyynyn alla. Ylikuumeneminen on mahdollista ja voi aiheuttaa tulipalon, tappavan sähköiskun tai henkilövahingon.
- ÄLÄ käytä ulkona.

- ÄLÄ yritä korjata laitetta. Laite ei sisällä käyttäjän huollettavissa olevia osia. Lähetä laite huoltoon varten HoMedicin huoltokeskukseen. Kaikki tämän laitteen huollot saa tehdä ainoastaan valtuutettu HoMedicin huoltohenkilökunta.
- Älä sijoita tai varastoi laitetta paikkaan, josta se voi pudota tai se voidaan vetää kylpyammeeseen tai altaaseen. Laitetta ei saa upottaa tai pudottaa veteen tai muihin nesteisiin.

Akkuja koskeva direktiivi

 Tämä symboli tarkoittaa, että akkuja ei saa hävittää talousjätteiden mukana, koska ne sisältävät aineita, jotka voivat olla vahingollisia ympäristölle ja terveydelle. Vie akut niille tarkoitettuihin keräyspisteisiin.

WEEE-selitys

 Tämä merkki tarkoittaa, että tätä tuotetta ei saa hävittää muiden talousjätteiden mukana missään EU-maassa. Kontrolloimattomasta jätteiden hävittämisestä mahdollisesti aiheutuvien ympäristöhaittojen tai terveysvaarojen estämiseksi hävitä tämä tuote vastuullisesti edistääksesi materiaalivarojen uudelleenkäyttöä. Palauta käytetty laite käyttäen palautus- ja noutojärjestelmää tai ota yhteyttä laitteen myyneeseen liikkeeseen. He voivat kierrättää tämän tuotteen ympäristöturvallisesti.

TUOTTEEN OMINAISUUDET:



KÄYTTÖOHJEET:

Peilin lataaminen

- Aseta kiinteälle, tasaiselle ja kuivalle pinnalle.
- Kytke mikro-USB-johto sisääntuloon.
- Kytke johdon USB-pää USB-virta-adapteriin (ei sisälly toimitukseen) tai tietokoneen USB-porttiin.
- Liittimen vieressä oleva LED syttyy punaiseksi osoittaen, että peili latautuu. Kun peili on ladattu täyteen, LED sammuu.

Peilin käyttö

Peilin LEDit voidaan sytyttää ja sammuttaa hipaisemalla virtapainiketta. LEDien kirkkautta voidaan säätää koskettamalla virtapainiketta, kunnes LEDien kirkkaus on halutunlainen. Peilin merkivalot sammuvat 15 min kuluttua virran säästämiseksi. Jos tarvitaan lisää aikaa, painaise virtapainiketta uudestaan latauksen aktivoimiseksi.

HUOLTO:

Puhdistus

- Irrota USB-latausjohto ennen puhdistusta.
- Peilin pinta voidaan puhdistaa lasinpuhdistustuotteella. Loput tuotteesta voidaan puhdistaa pehmeällä, hieman kostealla liinalla.
- ÄLÄ upota peiliä veteen äläkä käytä liikaa vettä puhdistukseen.
- Älä koskaan käytä hankaavia puhdistusaineita, harjoja, lasin / huonekalun kiillotusaineita, maalin ohentimia jne. puhdistukseen.

LÄS ALLA INSTRUKTIONERNA FÖRE ANVÄNDNING.
SPARA DESSA INSTRUKTIONER FÖR FRAMTIDA REFERENS.

VIKTIGA SÄKERHETSÅTGÄRDER:

VID ANVÄNDANDE AV ELEKTRISKA PRODUKTER, SPECIELLT NÄR BARN ÄR NÄRVARANDE, BÖR ALLTID GRUNDLÄGGANDE FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER FÖLJAS, INKLUDERAT FÖLJANDE:

- Denna enhet kan användas av barn från 8 års ålder och över och personer med reducerad fysisk, sensorisk eller mentala kapacitet eller som saknar erfarenhet och kunskap om de instrueras eller får instruktioner angående användandet av enheten på ett säkert vis och förstå de eventuella farorna. Barn skall inte leka med enheten. Rengöring och underhåll får inte göras av barn utan uppsyn.
- Hämta INTE upp ett fotbad som har fallit i vatten eller andra vätskor.
- Sätt ALDRIG in nålar eller andra metallartiklar i produkten.
- Använd endast denna produkt för det den är avsedd för enligt beskrivningen i denna bruksanvisning. Använd INTE tillbehör som inte rekommenderas av HoMedics.
- Använd ALDRIG denna produkt om den har en skadad sladd eller kontakt, eller om den inte fungerar som den ska, eller har tappats eller är skadad, eller har sänkts ner i vatten. Returnera till HoMedics servicecenter för undersökning och reparation.
- Se till att spegeln inte är i en position där den kan reflektera solljus; reflekterat solljus kan orsaka brand.
- Om fotbadet används för länge, kan det överhettas och därför inte hålla så länge. Om detta sker, sluta använda den och låt den svalna innan den används igen.
- Tappa ALDRIG eller för in något föremål i någon öppning.
- Använd INTE fotbadet under en filt eller en kudde. Då kan den bli för varm och orsaka brand, elstöt eller personskada.

- Använd INTE fotbadet utomhus.
- Försök INTE reparera produkten. Det finns inga delar som kan lagas av användaren. För service, skicka fotbadet till ett HoMedics servicecenter. Service av detta fotbad får enbart utföras av personal godkänd av HoMedics.
- Placera eller förvara inte enheten där den kan falla ner i eller dras ner i ett bad eller ett tvättfat. Placera inte i eller tappa ner i vatten eller annan vätska.

Batteriföreskrift

 Denna symbol indikerar att batterier inte får avyttras bland hushållssopor eftersom de innehåller substanser som kan skada miljön och hälsan. Avyttra batterier endast vid designade samlingspunkter.

WEEE-förklaring

 Denna markering indikerar att denna produkt inte får avyttras med annat hushållsavfall inom EU. För att förhindra möjlig skada på miljö eller person från okontrollerat avfallsavyttrande, återvinn på ansvarsfullt vis för att främja det fortsatta återanvändandet av materialresurser. För att returnera din använda enhet, använd retur och insamlingsystemen eller kontakta återförsäljaren där produkten köptes. De kan se till att produkten återvinns på ett miljösäkert vis.

PRODUKTFUNKTIONER



BRUKSANVISNING

Ladda spegeln

1. Placera spegeln på en fast, plan och torr yta.
2. Anslut micro-USB-kabeln till ingången.
3. Anslut kabelns USB-anslutning till en USBströmadapter (ej inkluderad) eller USB-porten på en dator.
4. Lysdioden bredvid anslutningen lyser rött för att visa att spegeln laddas. När spegeln är fulladdad kommer lysdioden att släckas.

Använda spegeln

Spegelns belysning kan slås av och på genom att trycka på strömknappen. För att justera belysningens ljusstyrka, trycker du in strömknappen och håller den intryckt tills dess att belysningen har uppnått önskad ljusstyrka. Spegelns lysdioder slås av efter 15 minuter för att spara ström. Om du behöver mer tid trycker du bara på strömknappen för att aktivera spegeln igen.

UNDERHÅLL

Rengöring

- Koppla alltid ur USB-laddningskabeln före rengöring.
- Spegelns yta kan rengöras med produkter för fönsterputsning. Resten av produkten bör rengöras med en mjuk, lätt fuktad trasa.
- Sänk INTE ner spegeln i vatten eller använd för mycket vatten vid rengöring.
- Använd aldrig slipande rengöringsmedel, borstar, glas/möbelpolish, förtunningsmedel med mera för att rengöra.

LÆS HELE VEJLEDNINGEN IGennem FØR BRUG.
GEM DENNE VEJLEDNING TIL SENERE BRUG.

VIGTIGE SIKKERHEDSFORANSTALTNINGER:

NÅR ELEKTRISKE PRODUKTER ANVENDES, ISÆR HVIS DER ER BØRN TILSTEDE, SKAL GRUNDLÆGGENDE SIKKERHEDSFORANSTALTNINGER ALTID TRÆFFES, INKLUSIVE FØLGENDE:

- Dette apparat må benyttes af børn fra 8 år og op efter og af personer med mindske fysiske eller mentale færdigheder eller følelsesforstyrrelser samt manglende erfaring og viden, hvis de holdes under opsyn eller har fået anvisninger i sikker brug af apparatet og forstår de farer, der er forbundet dermed. Børn må ikke lege med apparatet. Rengøring og vedligeholdelse må ikke udføres af børn, medmindre de er under opsyn.
- Man MÅ ALDRIG prøve at tage fat i et apparat, der er faldet ned i vand eller andre væsker.
- Man må ALDRIG sætte nåle eller metafastgørelser ind i apparatet.
- Brug dette apparat til dets tiltænkte brug, som beskrevet i denne vejledning. Man MÅ IKKE bruge tilbehør, som ikke er anbefalet af HoMedics.
- Man må ALDRIG bruge dette apparat, hvis dets ledning eller stik er blevet beskadiget, hvis det ikke fungerer korrekt, hvis det er blevet tabt eller beskadiget, eller hvis det er blevet tabt ned i vand. Returnér det til HoMedics Service Centre for undersøgelse og reparation.
- Sørg for, at spejlet ikke placeres, hvor det kan reflektere sollys. Reflekteret sollys kan forårsage brand.
- Overdreven brug kan medføre overophedning af apparatet og en kortere levetid. Hvis dette skulle ske, skal man stoppe brugen af apparatet og lade det køle ned, før det igen bruges.
- Man må ALDRIG lade emner falde ned i, eller indføre dem i, nogen åbninger overhovedet

- Må IKKE bruges under et tæppe eller en pude. Overophedning kan opstå og forårsage brand, elektrisk stød eller tilskadekomst af personer.
- Må IKKE bruges udendørs.
- Man må IKKE forsøge at reparere apparatet. Der er ingen dele, der kan serviceres af brugeren. For service, send apparatet til et HoMedics Service Centre. Al servicering af dette apparat må kun udføres af autoriseret HoMedics servicepersonale.
- Apparatet må ikke placeres eller opbevares et sted, hvor det kan falde ned i, eller blive trukket ned i, et bad eller en vask. Må ikke placeres i, eller falde ned i, vand eller andre væsker.

Batteridirektiv

 Dette symbol indikerer, at batterier ikke må bortskaffes med husholdningsaffald, da de indeholder stoffer, der kan være miljø- og helbreds-kadelige. Bortskaf venligst batterier på udpegede indsamlingssteder

WEEE forklaring

 Denne afmærkning angiver, at dette produkt ikke må bortskaffes med andet husholdningsaffald inden for EU. For at forhindre mulig skade for miljøet eller menneskers sundhed på grund af ukontrolleret affaldsbortskaffelse, skal det genanvendes på ansvarlig vis for at fremme den bæredygtige genanvendelse af materielle ressourcer. Gør brug af returnerings- og indsamlingssystemer eller kontakt den detailhandler, hvor produktet blev købt, for at returnere det brugte produkt. Disse kan videreende produktet til miljøsikket genanvendelse.

PRODUKTFUNKTIONER



BRUGSANVISNING

Opladning af spejlet

1. Anbring spejlet på en fast, flad, tør overflade.
2. Sæt mikro-USB-kablet ind i USB-porten.
3. Sæt USB-enden af kablet i en USB-adaptér (medfølger ikke) eller i USB-porten på en computer.
4. LED-indikatoren ved siden af porten vil lyse rødt for at vise, at spejlet oplades. Når spejlet er fuldt opladet, vil LED-indikatoren slukke.

Brug af spejlet

Spejlets LED kan tændes og slukkes vha. tænd-/slukkontakten. LED-indikatorens lysintensitet kan justeres ved at trykke på tænd-/slukkontakten og holde den nede, indtil LED-indikatoren har den ønskede lysintensitet. Efter 15 minutter vil spejlets LED-lamper slukke for at spare på strømmen. Hvis du har brug for mere tid, skal du bare trykke på tænd-/slukknappen for at genaktivere opladningen.

VEDLIGEHOLDELSE

Rengøring

- Før rengøring skal USB-opladerkablet frakobles.
- Spejlets overflade kan rengøres med glaserens. Resten af produktet skal rengøres med en blød, let fugtig klud.
- Nedsenk IKKE spejlet i væske eller brug overdreven vand under rengøring.
- Brug aldrig slibende rengøringsmidler, børster, poleringsmiddel til glas/møbler, fortynder eller lignende ved rengøring.

KULLANMADAN ÖNCE TÜM TALİMATLARI OKUYUN.
BU TALİMATLARI DAHA SONRA BAŞVURMAK ÜZERE SAKLAYIN.

ÖNEMLİ GÜVENLİK ÖNLEMLERİ:

ÖZELLİKLE ÇOCUKLARIN BULUNDUĞU ORTAMLARDA ELEKTRİKLİ ÜRÜNLERİ KULLANIRKEN, AŞAĞIDAKİLER DE DAHİL OLMAK ÜZERE TEMEL GÜVENLİK ÖNLEMLERİNE HER ZAMAN UYULMALIDIR:

- Gözetimlerinin sağlanmış olması ya da aletin güvenli şekilde kullanımına ilişkin talimat verilmiş ve beraberindeki tehlikeleri anlamış olmaları durumunda, bu alet, 8 yaş ve üzeri çocuklar tarafından ve kısıtlı fiziksel, duyuşsal ya da zihinsel yetilere veya bilgi ve tecrübe eksikliğine sahip kişiler tarafından kullanılabilir. Çocuklar bu aletle oynamamalıdır. Temizleme işlemi ve kullanıcı bakımı gözetim olmadığı durumlarda çocuklar tarafından yapılmamalıdır.
- Suya veya başka bir sıvının içine düşen aygıtı ALMAYA ÇALIŞMAYIN.
- HİÇBİR ZAMAN aygıtı iğne veya benzeri metal cisimler sokmayın.
- Bu aygıtı kitapçıkta açıklanan amaçla kullanın. HoMedics tarafından önerilmeyen ekleri KULLANMAYIN.
- Kablolu veya fişi hasar görmüşse, düzgün çalışmıyorsa, düşmüş veya zarar görmüşse ya da suya düşürüldüyse aygıtı ASLA çalıştırmayın. İncelenmek ve onarılacak üzere HoMedics Servis Merkezine götürün.
- Aynanın güneş ışını yansıtabileceği bir alanda olmadığından emin olun, yansıtılan güneş ışığı yangına neden olabilir.
- Aşırı kullanım ürünün fazla ısınmasına ve ömrünün kısalmasına neden olabilir. Böyle bir durumda, aygıtı kullanmayı durdurun ve tekrar çalıştırmadan önce soğumasını bekleyin.
- HİÇBİR ZAMAN açık yerlerinden içeri cisim sokmayın veya düşürmeyin.
- Bir örtünün veya yastığın altında KULLANMAYIN. Aygıt aşırı ısınabilir ve yangına, elektrik çarpmasına veya yaralanmaya yol açabilir.

- Dış mekanda KULLANMAYIN.
- Aygıtı onarmaya ÇALIŞMAYIN. Aygıtın kullanıcı tarafından değiştirilebilecek/ onarılabilecek bir parçası yoktur. Servis için HoMedics Servis Merkezine gönderin. Bu aygıtın tüm servis işlemleri yalnızca yetkili HoMedics servis personeli tarafından gerçekleştirilmelidir.
- Aygıtı banyo veya küvet gibi düşebileceği veya çekilebileceği bir yere koymayın ve kullanmayın. Su veya diğer sıvıların içine koymayın veya düşürmeyin.

Pil direktifi

 Bu sembol, çevreye ve sağlığa karşı zararlı olabilen maddeler içerebileceği için pillerin ev atığıyla atılmaması gerektiği gösterir. Lütfen, pilleri belirtilen toplama noktalarına atın.

WEEE açıklaması

 Bu işaret bu ürünün AB genelinde diğer ev atıklarıyla birlikte atılmaması gerektiğini belirtir. Kontrolsüz atığın çevre veya insan sağlığına olası zararları engellemek için sorumlu bir şekilde geri dönüştürülmesini ve malzeme kaynaklarının sürdürülebilir şekilde yeniden kullanılmasını sağlayın. Kullanılmış aygıtınızı iade etmek için lütfen iade sistemlerini kullanın veya ürünü satın aldığınız perakende satış noktasıyla görüşün. Kendileri bu ürünü çevreye zarar vermeyecek şekilde geri dönüştürmek üzere gerekli yere gönderebilirler.

ÜRÜN ÖZELLİKLERİ



KULLANIM TALİMATLARI:

Aynayı şarj etme

- Sabit, düz ve kuru bir yüzey üzerine yerleştirin.
- Mikro-USB kablосunu giriş bağlantı noktasına takın.
- Kablounun USB ucunu bir USB güç adaptörüne (birlikte verilmez) veya bir bilgisayarın USB bağlantı noktasına takın.
- Bağlantı noktasının yanındaki LED ışığı aynanın şarj olduğunu göstermek üzere kırmızı yanacaktır. Ayna tam olarak şarj olduğunda LED ışığı kapanacaktır.

Aynayı kullanma

Aynanın LED ışığı güç düğmesine dokunularak açılabilir ve kapatılabilir. LED ışığının parlaklığını ayarlamak için, LED ışığı istenilen parlaklığa ulaşana kadar güç düğmesine dokununuz ve bu şekilde dokunuş durumunda tutunuz. Güç tasarrufu sağlamak için aynanın LED ışıkları 15 dakika sonra kapanacaktır. Daha fazla zamana ihtiyaç varsa, yeniden çalıştırmak için güç düğmesine dokunmanız yeterlidir.

BAKIM:

Temizleme

- Temizleme işlemi öncesinde USB şarj kablосunun bağlantısını kesin.
- Ayna yüzeyi bir cam temizleme ürünüyle temizlenebilir. Ürünün geri kalanı yumuşak ve hafif nemli bir bezle silinmelidir.
- Aynayı temizlerken suya BATIRMAYIN ya da aşırı su KULLANMAYIN.
- Temizlemek için asla aşındırıcı temizlik malzemeleri, fırça, cam/eyya cilası, boya inceltici tiner gibi maddeler kullanmayın.

ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΟΛΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΠΡΙΝ ΤΗ ΧΡΗΣΗ.
ΦΥΛΑΞΤΕ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦ

ΣΗΜΑΝΤΙΚΑ ΜΕΤΡΑ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ :

ΟΤΑΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΗΛΕΚΤΡΙΚΕΣ ΣΥΣΚΕΥΕΣ, ΕΙΔΙΚΑ ΟΤΑΝ ΒΡΙΣΚΟΝΤΑΙ ΚΟΝΤΑ ΠΑΙΔΙΑ, ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΑΚΟΛΟΥΘΕΙΤΕ ΒΑΣΙΚΕΣ ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ, ΣΥΜΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΩΝ ΚΑΙ ΤΩΝ ΠΑΡΑΚΑΤΩ:

- Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιείται από παιδιά ηλικίας 8 ετών και άνω και από άτομα με περιορισμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή με έλλειψη εμπειρίας και γνώσεων, εφόσον τους παρασχεθεί επίβλεψη ή οδηγίες σχετικά με την ασφαλή χρήση της συσκευής και κατανοήσουν τους σχετικούς κινδύνους. Τα μικρά παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευή. Ο καθαρισμός και οι εργασίες συντήρησης δεν πρέπει να γίνονται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.
- MHN αγγίζετε συσκευή που έχει πέσει μέσα σε νερό ή σε άλλα υγρά.
- ΠΟΤΕ μην τοποθετείτε πείρους ή άλλα μεταλλικά συνδετικά μέσα στη συσκευή.
- Χρησιμοποιείτε αυτήν τη συσκευή για το σκοπό για τον οποίο προορίζεται, όπως περιγράφεται σε αυτό το εγχειρίδιο. ΜΗΝ χρησιμοποιείτε εξαρτήματα που δεν συνιστώνται από την HoMedics.
- ΠΟΤΕ μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή αν έχει φθαρμένο καλώδιο ρεύματος ή φως, αν δεν λειτουργεί σωστά, αν έχει πέσει κάτω ή έχει υποστεί βλάβη ή αν έχει πέσει μέσα σε νερό. Επιστρέψτε την στο Εξουσιοδοτημένο κέντρο service της HoMedics για έλεγχο και επισκευή.
- Φροντίστε ο καθρέπτης να μη βρίσκεται σε θέση από την οποία να μπορεί να αντανακλά το φως του ήλιου. Το φως του ήλιου που αντανακλάται μπορεί να προκαλέσει πυρκαγιά.
- Η παρατεταμένη χρήση μπορεί να οδηγήσει σε υπερθέρμανση και μικρότερη διάρκεια ζωής του προϊόντος. Σε περίπτωση υπερθέρμανσης, διακόψτε τη χρήση και αφήστε τη συσκευή να κρυώσει πριν τη χρησιμοποιήσετε ξανά.

- ΠΟΤΕ μην ρίχνετε και μην εισάγετε οποιοδήποτε αντικείμενο μέσα στα ανοίγματα.
- MHN χρησιμοποιείτε τη συσκευή κάτω από κουβέρτα ή μαξιλάρι. Μπορεί η συσκευή να υπερθερμανθεί και να προκληθεί πυρκαγιά, ηλεκτροπληξία ή τραυματισμός.
- MHN χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε εξωτερικούς χώρους.
- MHN επιχειρήσετε να επισκευάσετε τη συσκευή. Δεν υπάρχουν μέρη επισκευάσιμα από το χρήστη. Για την επισκευή, στείλετε τη συσκευή σε ένα Εξουσιοδοτημένο Κέντρο Service της HoMedics. Το service αυτής της συσκευής πρέπει να διεξάγεται μόνο από Εξουσιοδοτημένο Τεχνικό της HoMedics.
- Μην τοποθετείτε και μην αποθηκεύετε τη συσκευή σε σημείο από το οποίο μπορεί να πέσει ή να τραβηχτεί μέσα σε μπανιέρα ή σε νιπτήρα. Μην τοποθετείτε τη συσκευή και μην την αφήνετε να πέσει μέσα σε νερό ή σε οποιοδήποτε άλλο υγρό.

Οδηγία για τις μπαταρίες

✗ Το σύμβολο αυτό υποδεικνύει ότι οι μπαταρίες δεν πρέπει να απορρίπτονται μαζί με οικιακά απορρίμματα, καθώς περιέχουν ουσίες που μπορεί να είναι επιβλαβείς για το περιβάλλον και την υγεία. Απορρίψτε τις μπαταρίες στα καθορισμένα σημεία συλλογής.

Επεξήγηση ΑΗΝΕ

✗ Αυτή η σήμανση επισημαίνει ότι αυτό το προϊόν δεν πρέπει να απορρίπτεται με άλλα οικιακά απόβλητα σε όλη την ΕΕ. Για να μην προκληθεί ζημιά στο περιβάλλον ή στην υγεία λόγω μη ελεγχόμενης απόρριψης αποβλήτων, ανακυκλώστε το υπεύθυνα, προάγοντας τη βιώσιμη επαναχρησιμοποίηση των υλικών πόρων. Για να επιστρέψετε τη χρησιμοποιημένη συσκευή, χρησιμοποιήστε τα συστήματα επιστροφής και συλλογής ή επικοινωνήστε με το κατάστημα από το οποίο αγοράσατε το προϊόν. Οι υπεύθυνοι μπορούν να παραλάβουν αυτό το προϊόν για ασφαλή για το περιβάλλον ανακύκλωσή του.

ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ



ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

Φόρτιση του καθρέπτη

- Τοποθετήστε σε μια σταθερή, επίπεδη και στεγνή επιφάνεια.
- Συνδέστε το καλώδιο micro-USB στη θύρα εισόδου.
- Συνδέστε το άκρο USB του καλωδίου σε ένα τροφοδοτικό USB (δεν περιλαμβάνεται) ή στη θύρα USB ενός υπολογιστή.
- Η ένδειξη LED δίπλα στη θύρα θα ανάψει με κόκκινο χρώμα, επισημαίνοντας ότι ο καθρέπτης φορτίζεται. Όταν ο καθρέπτης φορτίσει εντελώς, το LED θα σβήσει.

Χρήση του καθρέπτη

Τα LED του καθρέπτη ενεργοποιούνται και απενεργοποιούνται αγγίζοντας το κουμπί τροφοδοσίας.

Για να ρυθμίσετε τη φωτεινότητα των LED, αγγίξτε παρατεταμένα το κουμπί τροφοδοσίας μέχρι η φωτεινότητα των LED να γίνει η επιθυμητή. Μετά από 15 λεπτά, τα LED του καθρέπτη θα σβήσουν, για εξοικονόμηση ενέργειας. Αν χρειάζεται περισσότερος χρόνος, αγγίξτε απλά το κουμπί τροφοδοσίας για να τα επανενεργοποιήσετε.

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

Καθαρισμός

- Πριν το καθαρίσμα, αποσυνδέστε το καλώδιο φόρτισης USB.
- Η επιφάνεια του καθρέπτη μπορεί να καθαριστεί με ένα προϊόν καθαρισμού τζαμιών. Οι υπόλοιπες επιφάνειες του προϊόντος πρέπει να καθαρίζονται με ένα μαλακό, ελαφρά υγρό πανί.
- MHN βυθίζετε τον καθρέπτη και μην χρησιμοποιείτε πάρα πολύ νερό κατά τον καθαρισμό του.
- Ποτέ μην χρησιμοποιείτε λιαντικά καθαριστικά, βούρτσες, γυαλιστικό γυαλιών / επίπλων, διαλυτικό κ.λπ. για να καθαρίσετε τη συσκευή.

ПРОЧИТАЙТЕ ВСЕ ИНСТРУКЦИИ ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ
СОХРАНИТЕ ЭТИ ИНСТРУКЦИИ ДЛЯ ДАЛЬНЕЙШЕГО
ИСПОЛЬЗОВАНИЯ.

ВАЖНЫЕ МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ :

ПРИ ИСПОЛЬЗОВАНИИ ЭЛЕКТРИЧЕСКИХ ИЗДЕЛИЙ, ОСОБЕННО
В ПРИСУТСТВИИ ДЕТЕЙ, ВСЕГДА ДОЛЖНЫ СОБЛЮДАТЬСЯ
ОСНОВНЫЕ МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ, ВКЛЮЧАЯ СЛЕДУЮЩИЕ:

- Данный прибор может использоваться детьми возрастом от 8 лет; лицами с физическими и умственными ограничениями; лицами с ограничениями, связанными с органами чувств, а также лицами, не имеющими опыта и знаний относительно использования такого прибора, под присмотром опытных лиц, или после получения инструкций относительно безопасного использования, а также относительно возможного риска. Не позволяйте детям играть с прибором. Не позволяйте детям осуществлять очистку и обслуживание прибора без присмотра взрослых.
- НЕ доставайте прибор, если он упал в воду или другие жидкости.
- НИКОГДА не вставляйте в прибор болты или другие крепежные детали.
- Используйте этот прибор только по его назначению, как описано в этом буклете. НЕ используйте насадки, не рекомендованные компанией Хомедикс (HoMedics).
- НИКОГДА не используйте прибор, если его провод или штепсель повреждены, если он не работает должным образом, если его уронили или повредили или если он был погружен в воду. Возвратите прибор в центр обслуживания компании Хомедикс для проверки и ремонта.
- Установите зеркало таким образом, чтобы оно не отражало солнечный свет. Отраженный солнечный свет может вызвать возгорание.
- Чрезмерное (Длительное) использование может привести к чрезмерному нагреванию прибора и сократить срок его службы. Если это случится, прекратите пользоваться прибором и дайте ему остыть перед тем, как использовать его снова.

- НИКОГДА не роняйте или не вставляйте посторонние предметы в какие-либо отверстия на приборе.
- НЕ пользуйтесь прибором под одеялом или подушкой. Прибор может перегреться и вызвать пожар, поражение электрическим током или ранение.
- НЕ используйте прибор на открытом воздухе.
- НЕ пытайтесь (самостоятельно) ремонтировать прибор. В приборе нет никаких деталей, которые требуют обслуживания потребителем. Для обслуживания отошлите прибор в центр обслуживания компании Хомедикс. Все обслуживание этого электрического прибора должно производиться только специалистами, авторизованными компанией Хомедикс.
- Не кладите прибор туда, откуда он может упасть или соскользнуть в ванну или раковину. Берегите прибор от контакта с водой и другими жидкостями.

Инструкции к батареям

Данный символ означает, что батареи не следует утилизировать совместно с бытовым мусором, поскольку они содержат вещества, способные нанести вред окружающей среде и здоровью. Утилизируйте батареи в специально предназначенных для этого приемных пунктах.

Пояснение WEEE

Данная маркировка означает, что в странах Европы не допускается утилизировать прибор вместе с другими бытовыми отходами. Чтобы не нанести ущерба окружающей среде и здоровью населения в результате неверной утилизации отходов, прибор следует сдать на переработку, чтобы обеспечить экологичное повторное использование материальных ресурсов. Верните бывший в употреблении прибор через систему возврата и сбора отходов или свяжитесь с предприятием розничной торговли, где вы приобрели прибор. Там вы сможете сдать этот продукт для экологически безопасной переработки.

ХАРАКТЕРИСТИКИ ПРИБОРА



ИНСТРУКЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Зарядка зеркала

1. Поместите зеркало на твердую, плоскую, сухую поверхность.
2. Вставьте кабель micro-USB во входной порт.
3. Подсоедините другой конец кабеля с разъемом USB к адаптеру питания USB (не входит в комплект) или к порту USB компьютера.
4. Загоревшийся красный индикатор рядом с портом сигнализирует о том, что зеркало заряжается. После полного окончания зарядки индикатор выключится.

Использование зеркала

Светодиоды зеркала можно включать и выключать прикосновением к кнопке выключателя питания.

Чтобы отрегулировать яркость светодиодов, нажмите на кнопку выключателя питания и удерживайте ее до тех пор, пока яркость светодиодов не изменится до требуемого уровня.

Через 15 минут индикаторы зеркала выключаются для экономии электроэнергии. Если требуется продолжение работы прибора, просто включите его прикосновением к кнопке выключателя питания.

ИНСТРУКЦИИ ПО УХОДУ

Очистка

- Перед началом чистки отсоедините зарядный провод USB.
- Для чистки зеркала можно использовать средства для чистки стекол. Другие части изделия следует очищать слегка увлажненной мягкой тканью.
- НЕ устанавливайте зеркало на место до полного его высыхания.
- Никогда не используйте для очистки абразивные очистители, щетки, средства для полировки мебели/стекла, разбавители для краски и т.п.

PRZED UŻYCIEM NALEŻY PRZECZYTAĆ CAŁĄ INSTRUKCJĘ.
INSTRUKCJĘ NALEŻY ZACHOWAĆ NA PRZYSZŁOŚĆ.

ZAŁECENIA DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA :

PODCZAS KORZYSTANIA Z URZĄDZEŃ ELEKTRYCZNYCH,
SZCZEGÓLNIE W OBECNOŚCI DZIECI, NALEŻY ZAWSZE
PRZESTRZEGAĆ PODSTAWOWYCH PRZEPISÓW BEZPIECZEŃSTWA
- W TYM NASTĘPUJĄCYCH:

- Urządzenie to może być użytkowane przez dzieci w wieku od 8 lat oraz przez osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej, a także przez osoby nieposiadające doświadczenia i odpowiedniej wiedzy, o ile znajdują się one pod nadzorem osoby odpowiedzialnej za ich bezpieczeństwo lub otrzymały od niej instrukcję dotyczące bezpiecznego użytkowania urządzenia i są one świadome związanych z tym zagrożeń. Urządzenie to nie jest przeznaczone dla dzieci do zabawy. Czynności związane z czyszczeniem i konserwacją, które należą do obowiązków użytkownika, nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.
- Urządzenia, które wpadło do wody lub innego płynu, NIE WOLNO wyjmować.
- NIGDY nie wolno wkładać do urządzenia pinów ani innych metalowych łączników.
- Urządzenie należy wykorzystywać zgodnie z jego przeznaczeniem opisanym w instrukcji. Nie należy używać przystawek innych niż zalecane przez HoMedics.
- NIGDY nie należy używać urządzenia, które ma uszkodzony przewód zasilający lub wtyczkę, jest niesprawne bądź zostało upuszczone, zepsute lub wpadło do wody. Jeśli produkt ulegnie uszkodzeniu, należy oddać go do naprawy w Centrum Serwisowym HoMedics.
- Upewnij się, że lustro jest ustawione tak, aby nie mogło odbijać promieni słonecznych; skupione promienie mogą spowodować pożar.
- Zbyt intensywna eksploatacja może doprowadzić do przegrzania urządzenia

i skrócenia jego żywotności. W takim przypadku, przed ponownym użyciem urządzenie należy wyłączyć i pozostawić do ostygnięcia.

- NIE upuszczać ani nie wkładać żadnych przedmiotów w otwory urządzenia.
- NIE WOLNO używać urządzenia pod koldrą ani poduszką. Może to spowodować nadmierne przegrzanie i pożar, porażenie prądem lub uraz ciała.
- NIE NALEŻY używać urządzenia w warunkach zewnętrznych.
- NIE WOLNO samodzielnie naprawiać urządzenia. W urządzeniu nie ma części do samodzielnej naprawy. Informacje o punktach naprawczych dostępne są w Centrum Serwisowym HoMedics. Wszelkie naprawy urządzenia muszą być przeprowadzane wyłącznie przez wykwalifikowanych pracowników HoMedics.
- Nie należy umieszczać ani przechowywać urządzenia w miejscu, z którego może ono spaść lub zostać wciągnięte do wanny bądź zlewu. Nie wolno zanurzać urządzenia w wodzie ani w żadnej innej cieczy.

Dyrektywa dot. baterii

 Ten symbol oznacza, że baterii nie można wyrzucać wraz z odpadami domowymi, ponieważ baterie zawierają substancje, które mogą być szkodliwe dla środowiska oraz zdrowia. Baterie należy dostarczyć do wyznaczonych punktów zbiórki.

Objaśnienie WEEE

 Ten znak wskazuje, że na obszarze UE przyrządu nie wolno pozbywać się  wyrzucając do śmieci domowych. Aby chronić środowisko i zdrowie, którym zagraża nieodpowiednia utylizacja odpadów, przyrząd należy recyklingować, aby umożliwić odzysk materiałów, z których został wykonany. Aby dokonać zwrotu zużytego przyrządu, należy skorzystać z programów zwrotu i odbioru lub skontaktować punkt zakupu urządzenia. Produkt zostanie odebrany do bezpiecznego dla środowiska recyklingu.

CECHY PRODUKTU



INSTRUKCJA OBSŁUGI

Ładowanie lusterka

1. Umieść lusterko na stabilnej, płaskiej i suchej powierzchni.
2. Podłącz przewód micro-USB do odpowiedniego złącza.
3. Podłącz końcówkę USB przewodu do zasilacza USB (nieobjęty zestawem) lub portu USB komputera.
4. Kontrola LED przy złączu zabyłśnie na czerwono i rozpocznie się ładowanie lusterka. Kiedy lusterko zostanie w pełni naładowane, kontrolka LED zgaśnie.

Korzystanie z lusterka

Podświetlenie LED lusterka można włączyć lub wyłączyć naciskając przycisk zasilania.

Aby ustawić jasność podświetlenia LED, naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania, aż podświetlenie LED uzyska oczekiwaną jasność.

Po 15 minutach kontrolki lusterka zgasną, aby oszczędzać zasilanie. Jeżeli potrzebujesz więcej czasu, naciśnij przycisk zasilania ponownie.

KONSERWACJA

Czyszczenie

- Przed czyszczeniem odłącz przewód zasilający USB.
- Powierzchnię lusterka należy czyścić za pomocą środka do czyszczenia szkła. Pozostałą część produktu należy czyścić za pomocą miękkiej, lekko nawilżonej szmatki.
- NIE WOLNO zanurzać lustra w wodzie ani używać zbyt dużej ilości wody do jego czyszczenia.
- Do czyszczenia nie wolno używać ostrych myjek, szczotek, środków czyszczących do szkła/mebli, rozcieńczalników, itp.

PŘED POUŽITÍM SI PŘEČTĚTE VEŠKERÉ POKYNY.
NÁVOD USCHOVEJTE PRO POZDĚJŠÍ POUŽITÍ.

DŮLEŽITÁ BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ:

PŘI POUŽÍVÁNÍ ELEKTRICKÝCH ZAŘÍZENÍ, PŘEDEVŠÍM JSOU-LI V BLÍZKOSTI DĚTI, JE NUTNÉ VŽDY DODRŽOVAT ZÁKLADNÍ BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ, VČETNĚ NÁSLEDUJÍCÍCH:

- Toto zařízení mohou používat děti starší 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi či s nedostatkem zkušeností a znalostí, ovšem pouze pokud jsou pod dohledem nebo pokud obdržely instrukce týkající se bezpečného používání zařízení a chápou možná rizika. Nedovolte dětem, aby si se zařízením hrály. Děti také nesmí bez dozoru provádět čištění a běžnou údržbu zařízení.
- Pokud zařízení spadlo do vody nebo jiné kapaliny, NESAHEJTE pro ně.
- NIKDY do zařízení nevkládejte špendlíky či jiné kovové předměty.
- Zařízení používejte k zamýšlenému účelu popsanému v tomto návodu. NEPOUŽÍVEJTE nástavce, které společnost HoMedics nedoporučila.
- NIKDY zařízení nepoužívejte, je-li poškozený napájecí kabel nebo zástrčka, zařízení nepracuje správně, spadlo, poškodilo se nebo bylo upuštěno do vody. Zařízení vraťte servisnímu středisku společnosti HoMedics, které je zkontroluje a opraví.
- NIKDY zrcadlo nenechávejte na místě, kde by mohlo odrážet sluneční paprsky. Jinak může dojít k požáru.
- Nadměrné používání může vést k přehřívání a zkrácení životnosti produktu. Pokud se tak stane, zařízení dále nepoužívejte a nechejte je před dalším použitím vychladnout.
- Do otvorů NIKDY nevkládejte žádné předměty.
- Zařízení NEPOUŽÍVEJTE pod pokryvkou nebo polštářem. Případné přehřátí by mohlo způsobit požár, úraz elektrickým proudem či jiné zranění.
- Zařízení NEPOUŽÍVEJTE venku.

- NEPOKOUŠEJTE se zařízení opravovat. Neobsahuje žádné uživatelem opravitelné části. V případě potřeby zašlete zařízení do servisního střediska společnosti HoMedics. Veškeré opravy zařízení mohou provádět pouze autorizovaní servisní pracovníci společnosti HoMedics.
- Zařízení neodkládejte a neskladujte na místech, ze kterých může spadnout nebo být staženo do vany nebo umyvadla. Zařízení nedávejte ani nepusťte do vody či jiné kapaliny.

Pokyny k bateriím

 Tento symbol znamená, že baterie nesmí být likvidována vyhozením do domácího odpadu, protože obsahuje látky, jež mohou poškodit životní prostředí a zdraví. Za účelem likvidace baterií odevzdejte na určeném sběrném místě.

Vysvětlení OEEZ

 Tato značka udává, že výrobek nesmí být na území EU vyhazován s běžným domácím odpadem. Pro prevenci možného znečištění životního prostředí a újmy na zdraví osob nekontrolovaným odpadem recyklujte výrobek odpovědným způsobem, který podporuje obnovitelné použití surovin. Pokud chcete použít výrobek vrátit, využijte prosím sběrného systému nebo se obraťte na prodejce, od kterého jste výrobek zakoupili. Ti mohou výrobek recyklovat způsobem bezpečným pro životní prostředí.

POPIS PRODUKTU



NÁVOD K POUŽITÍ

Nabíjení zrcátka

1. Položte na pevné, rovné a suché místo.
2. Připojte kabel micro-USB k portu vstupu.
3. Připojte USB koncovku kabelu k USB napájecímu adaptéru (nedodává se) nebo k USB portu počítače.
4. LED indikátor vedle portu začne svítit červeně, což znamená, že zrcátko se nabíjí. Když je zrcátko zcela nabitě, LED indikátor zhasne.

Používání zrcátka

LED indikatory zrcátka lze zapnout a vypnout stisknutím vypínače.

Chcete-li upravit jas LED indikátorů, stiskněte a podržte vypínač, dokud LED indikatory nedosáhnou požadovaného jasu.

Po 15 minutách LED indikatory zrcátka zhasnou pro úsporu energie. Pokud je zapotřebí více času, znovu aktivujte stisknutím vypínače.

ÚDRŽBA

Čištění

- Před čištěním odpojte USB nabíjecí kabel.
- Povrch zrcátka lze čistit přípravkem pro čištění skla. Ostatní části produktu je třeba čistit měkkým a lehké navlhlým hadříkem.
- Při čištění zrcadla NIKDY neponořujte ani nemáchejte nadměrným množstvím vody.
- K čištění nikdy nepoužívejte abrazivní čisticí prostředky, kartáče, leštidla na sklo nebo nábytek, ředidlo apod.

HASZNÁLAT ELŐTT OLVASSA EL AZ ÖSSZES ÚTMUTATÓT.
TEGYE EL AZ ÚTMUTATÓKAT A KÉSŐBBI HASZNÁLATHOZ.

FONTOS ÓVINTÉZKEDÉSEK:

ELEKTROMOS KÉSZÜLÉKEK HASZNÁLATAKOR, KÜLÖNÖSEN
GYERMEKEK JELENLÉTÉBEN MINDIG TARTSA BE AZ ALAPVETŐ
BIZTONSÁGI ÓVINTÉZKEDÉSEKET, AZ ALÁBBIKAT IS IDEÉRTVE:

- A készüléket csak abban az esetben használhatják 8 évesnél fiatalabb gyermekek és csökkent fizikai, érzékelési vagy mentális képességekkel rendelkezők, illetve olyan személyek, akik nincsenek kellő gyakorlat vagy tudás birtokában, ha a biztonságukért felelős személy felügyelete alatt állnak, aki ismerteti a készülék biztonságos használatát, illetve ha megértették a használatról járó veszélyeket. Gyermekek nem játszhatnak a készülékkel. A tisztítást és a felhasználói karbantartást gyermekek kizárólag felügyelet mellett végezhetik el.
- NE nyúljon a vízbe vagy más folyadékba esett készülék után.
- SOHA NE dugjon tűt vagy más fémből készült eszközt a készülékbe.
- A készüléket rendeltetésszerűen, a kézikönyvben leírtak szerint használja. NE használjon a HoMedics által nem javasolt kiegészítőket.
- SOHA NE használja a készüléket, ha annak vezetéke vagy dugója sérült, ha nem működik megfelelően, ha leesett vagy megsérült, illetve ha vízbe esett. Juttassa vissza a HoMedics szervizközpontjába vizsgálat és javítás céljából.
- SOHA ne hagyja a tűkröt olyan helyzetben, ahol visszaverheti a napfényt; a visszavert napfény tüzet okozhat.
- A túlzott használat a készülék túlzott felmelegedéséhez és rövidebb élettartamához vezethet. Ez esetben hagyja abba a használatot, és hagyja a készüléket lehűlni, mielőtt folytatja a használatát.
- SOHE, semmilyen tárgyat ne tegyen bele a készülék nyílásaiba.
- NE használja takaró vagy párna alatt. Túlzott felmelegedés következhet be, ami tüzet, áramütést vagy személyi sérülést okozhat.

- NE használja a szabadban.
- NE próbálja meg a készüléket javítani. Nincsenek benne a felhasználó által javítható alkatrészek. Javításhoz küldje be a HoMedics szervizközpontjába. A készülék minden javítását kizárólag a HoMedics arra jogosult szakembere végezheti el.
- Ne tegye a készüléket olyan helyre, ahonnan könnyedén beeshet a kádba vagy a mosdóba. Ne tegye vagy ne dobja bele vízbe vagy más folyadékba.

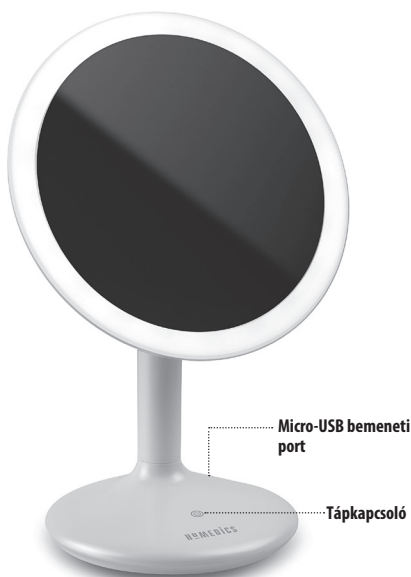
Elemekre vonatkozó irányelv

 Ez a szimbólum azt jelzi, hogy az elemek nem dobhatók háztartási hulladék közé, mivel olyan anyagokat tartalmaznak, amelyek károsak lehetnek a környezetre és az egészségre. Kérjük, vigye a használt elemeket a kijelölt gyűjtőhelyre.

WEEE-magyarázat

 Ez a jelölés azt jelzi, hogy ezt a terméket az Európai Unióban nem szabad a háztartási hulladék közé dobni. Az ellenőrzetlen hulladékkezelésből származó környezeti vagy egészségügyi kár elkerülése végett, és a tárgyi eszközök fenntartható kezelése jegyében felelősségteljesen hasznosítsa újra. A használt eszköz visszaküldéséhez kérjük, használja a visszaküldő és gyűjtő rendszereket, vagy lépjen kapcsolatba azzal a forgalmazóval, ahonnan a készüléket vásárolta. A terméket ezek a szolgáltatók környezetvédelmileg biztos újrahasznosító helyre viszik.

A KÉSZÜLÉK TULAJDONSÁGAI



HASZNÁLATI UTASÍTÁS

A tükör feltöltése

- Helyezze szilárd, síma, száraz felületre.
- Csatlakoztassa a micro-USB kábelt a bemeneti porthoz.
- Csatlakoztassa a kábel USB-végét egy USB tápadapterhez (nincs mellékelve) vagy a számítógép USB-portjához.
- A port melletti LED pirosan világítva jelzi, hogy a tükör töltése folyamatban van. Amikor a tükör teljesen feltöltődik, a LED kialszik.

A tükör használata

A tükör LED-jei a tápkapcsoló megérintésével kapcsolhatók be és ki. A LED-ek fényerejének szabályozásához nyomja meg és tartsa lenyomva a tápkapcsolót, amíg a LED-ek el nem érik a kívánt fényerőt. 15 perc elteltével a LED-ek energiatakarékossági okból kikapcsolnak. Ha több időre van szükség, nyomja meg a tápkapcsolót az újraaktiváláshoz.

KARBANTARTÁS

Tisztítás

- A tisztítás előtt húzza ki az USB-töltőkábelt.
- A tükör felülete üveg tisztítóval tisztítható. A termék többi része puha, kissé nedves kendővel tisztítható.
- NE tegye a tűkröt vízbe, illetve ne használjon túl sok vizet a tisztításhoz.
- Soha ne használjon súrolószereket, keféket, üveg-/bútorfényezőt, higítót stb. a tisztításhoz.

PRED POUŽITÍM SI PREČÍTAJTE VŠETKY POKYNY.
ULOŽTE TIETO POKYNY NA BUDÚCE POUŽITIE.

DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA:

PRI POUŽÍVANÍ ELEKTRICKÝCH SPOTREBIČOV, HLAVNE V PRÍPADE, ŽE SÚ PRÍTOMNÉ DETI, MUSÍTE VŽDY DODRŽIAVAŤ ZÁKLADNÉ BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA VRÁTANE NASLEDUJÚCICH:

- Toto zariadenie môžu používať deti staršie ako 8 rokov a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami či s nedostatkom skúseností a znalostí, avšak iba pokiaľ sú pod dohľadom alebo pokiaľ im boli poskytnuté inštrukcie týkajúce sa bezpečného používania zariadenia a chápajú možné riziká. Nedovoľte deťom, aby sa so zariadením hrali. Deti nesmú bez dozoru zariadenie čistiť a prevádzkať bežnú údržbu.
- NIKDY nesiahajte na prístroj, ktorý spadol do vody alebo inej tekutiny.
- NIKDY nevkladajte do spotrebiča špendlíky ani iné kovové predmety.
- Používajte zariadenie na zamýšľané použitie ako je opísané v tejto brožúre. NEPOUŽÍVAJTE vybavenie iné, ako odporúčané spoločnosťou HoMedics.
- NIKDY spotrebič nepoužívajte, ak má poškodený kábel alebo zástrčku, ak nefunguje správne, ak spadol, je poškodený, alebo spadol do vody. V takom prípade ho zanezte do servisného strediska spoločnosti HoMedics na odskúšanie a opravu.
- Zrkadlo NIKDY nenechávajte na mieste, kde by mohlo odrážať slnečné lúče. Inak môže dôjsť k požiaru.
- Nadmerné používanie môže viesť k nadmernému zahrievaniu a skráteniu životnosti. Ak by k tomuto došlo, prestaňte ho používať a pred ďalším použitím ho nechajte vychladnúť.
- NIKDY nevkladajte ani nevhádzajte objekty do otvorov v zariadení.
- NEPOUŽÍVAJTE zariadenie pod dekou ani vankúšom. Nadmerné teplo môže spôsobiť požiar, úraz elektrickým prúdom alebo zranenie osôb.

- Zariadenie NEPOUŽÍVAJTE vonku.
- Zariadenie sa NEPOKÚŠAJTE opraviť. Neobsahuje žiadne časti, ktoré by mohol opraviť používateľ. V prípade potreby opravy pošlite zariadenie do servisného strediska spoločnosti HoMedics. do servisného strediska spoločnosti HoMedics. Servis tohto zariadenia môže vykonávať iba autorizovaný servisný personál spoločnosti HoMedics.
- Zariadenie nechovávajte na miestach, z ktorých môže spadnúť alebo byť stiahnuté do vane umývadla. Do zariadenia nenalievajte vodu ani iné kvapaliny.

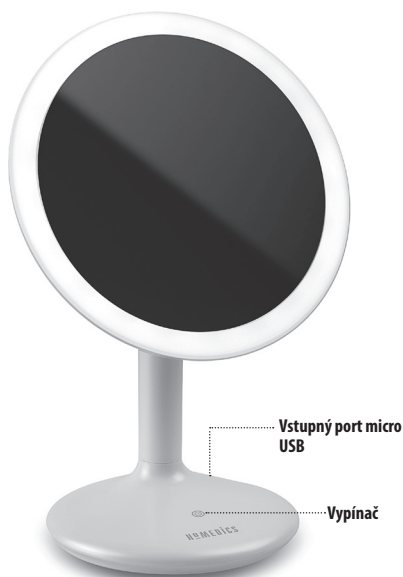
Pokyny ohľadne batérie

-  Tento znak znamená, že batérie sa nesmú likvidovať spolu s domácim odpadom, pretože obsahujú látky, ktoré môžu znečistiť životné prostredie alebo poškodiť zdravie. Batérie likvidujte v strediskách určených pre zber odpadu.

WEEE popis

-  Tento symbol znamená, že výrobok by sa v rámci celej EÚ nemal vyhazovať do domáceho odpadu. Aby nedošlo k možnému znečisteniu životného prostredia alebo poškodeniu zdravia v dôsledku nekontrolovaného odpadu, je potrebné pristupovať k recyklovaniu zodpovedne a propagovať tak opätovné použitie zdrojových materiálov. Ak chcete výrobok vrátiť, postupujte podľa systému na vrátenie a zber alebo kontaktujte predajcu, kde ste výrobok kúpili. Výrobok od vás prevzme a bezpečne ho recyklujú.

VLASTNOSTI VÝROBKU



POKYNY NA POUŽITIE

Nabíjanie zrkadla

1. Položte ho na pevný, plochý a suchý povrch.
2. Kábel micro USB zasunite do vstupného portu.
3. Csatlakoztassa a kábel USB-végét egy USB tápadapterhez (nincs mellékelve) vagy a számitógép USB-portjához.
4. Červená LED vedľa portu signalizuje nabíjanie zrkadla. Po úplnom nabití zrkadla LED zhasne.

Používanie zrkadla

LED diódy zrkadla sa zapínajú a vypínajú dotykom vypínača.

Jas LED diód nastavíte podržaním stlačeného vypínača až po dosiahnutie požadovaného jasu LED.

Po 15 minútach LED zrkadla zhasnú, aby sa šetrila energia. Ak potrebujete dlhší čas, v nabíjaní pokračujte jednoduchým stlačením vypínača.

ÚDRŽBA

Čistenie

- Pred čistením odpojte nabíjací kábel USB.
- Povrch zrkadla sa môže čistiť prostriedkami na čistenie skla. Zvyšok produktu môžete vyčistiť mäkkou, jemne navlhčenou handričkou.
- Pri čistení zrkadlo NIKDY neponárajte ani neumývajte nadmerným množstvom vody.
- Nikdy nepoužívajte abrazívne čistiace prostriedky, kefy, leštiace prípravky na sklo/nábytok, riedidlá a podobne.

